

☒ 成果報告

行政院國家科學委員會補助專題研究計畫 ☐ 期中進度報告

## 都市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化關連 之調查研究

計畫類別：☒ 個別型計畫 ☐ 整合型計畫

計畫編號：NSC 99-2410-H-024-029-SSS

執行期間：99 年 8 月 1 日至 100 年 7 月 31 日

執行機構及系所：國立臺南大學台灣文化研究所

計畫主持人：陳坤宏 教授

計畫參與人員：碩士班研究生兼任助理：郭羽潔

臨時工讀生：丁青慧、謝宗恒、曹廷萱、游依庭、譚思妤、卓靜茹、  
潘佩君、黃啟嘉、鄧溥萱、王麗雅、陳慶安、周依宸、  
蔡宇平、林鈺貴、林雨樺、黃宣萱、林孟萱、藍健中、  
王亞舒

成果報告類型(依經費核定清單規定繳交)：☒ 精簡報告 ☐ 完整報告

處理方式：除列管計畫及下列情形者外，得立即公開查詢

☐ 涉及專利或其他智慧財產權，☒ 一年 ☐ 二年後公開查詢

中 華 民 國 100 年 8 月 5 日

## 摘要

近年來，外籍勞動者在全球化時代的經濟動力下，如何造就了新的全球城市，以及這樣的資本與人力資源的大規模流動，對於移居國的都會空間產生重大的影響，已成為學術界值得探討的課題，而且，在過去，國內也比較缺乏此一課題的研究。因此，本研究旨在探討「菲律賓、印尼、泰國、越南籍外籍勞工在都市商業區的聚集與消費活動所造成之都市空間分割化的意義與影響」，並以台中市外勞街為經驗研究的地區。本研究採用的研究方法主要包括問卷調查、參與觀察法、歸納分析與解釋等三種方法。本研究所需資料主要來自在台中市商業區中聚集消費之菲律賓、印尼、泰國、越南籍外勞受訪者的回答答案以及當地社區居民與商店老闆的回答答案。資料分析方式則利用 SPSS10.3 版統計軟體進行統計與分析工作。

研究成果主要包括：(1) 當地居民與外勞活動空間開始有明顯區隔，所謂「獨立的、分割的都市空間」亦已明顯成型，而且比高雄市與台南市要來的明顯。(2) 社區居民與商店老闆面對外勞在都市商業區的聚集與消費活動，前後所帶來的改變，在「人口上」、「空間功能上」、「社經地位上」與「社會空間上」四層面上，其心理反映是相同的，而在「文化上」與「活動上」二層面上，其心理反映則有差異。總體而言，台中市的居民與老闆對於外勞的聚集，基本上是相當不友善的，比高雄市與台南市要來得強烈，似乎已到了缺乏人情味的地步。(3) 外籍勞工在空間使用上的移動，發現其結果與Carmen Voigt-Graf (2004) 所提出的「移民跨國空間連結文化溫床以及離散節點中心」的理論模型，有其吻合之處，因此，此一移民都會區空間現象，值得進一步研究。外勞在商業區的聚集，讓外勞對商店街、商店或販售商品產生特殊的地方認同感，並且成為具有共同記憶的地方，這正是商業區對外勞的貢獻所在。而且，外勞對於目前使用的商店街（包括第一廣場、繼光街、成功路、台中公園）之滿意度，均達高度的同意度。(4) 菲律賓、印尼、泰國、越南籍外勞消費活動對都市社區空間之影響分析上，社區居民方面，顯示職業具有顯著影響，包括非工人背景、非資產階級/非自由業、有就業的居民，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。居民對外勞聚集前後之改變的態度亦達統計顯著性，為一個有效的預測變項，表示居民認為在「文化上」與「活動上」有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化。商店老闆方面，同樣顯示社經屬性具有顯著影響，包括老闆低教育程度、已婚者、未婚者的老闆，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。同時，老闆對外勞聚集前後之改變的態度亦達統計顯著性，為一個有效的預測變項，表示老闆認為在「文化上」、「社經地位上」以及「活動上」有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化，而老闆認為在「空間功能上」沒有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化。

**關鍵詞：**外籍勞工、聚集、都市空間分割化、台中市

## Abstract

This study is to explore Filipino, Indonesian, Tailand and Vietnamese migrant workers' impacts and their meanings of gathering/consumption activities on divided cities in Taichung City. We will take on empirical study in the citys' commercial area or shopping street in Taichung City. Three major research methods are applied, including questionnaire survey, participant observation and analysis and interpretation. Data will be obtained from the questionnaire answers of migrant workers, local inhabitants and shop keepers and analysed via SPSS10.3 statistical methods.

The main outcomes of this study are as follows :

- (1) In Taichung City, we have found that the partitioning of urban space has begun to happen.
- (2) Local inhabitants and shop keepers have same attitudes on changes before/after in "population", "spatio-functional", "socio-economic status" and "socio-spatial", but different on "cultural" and "activities" dimension of migrant workers' gathering/consumption activities.
- (3) We find that the outcomes of migrant workers' movement between commercial areas and

between their working place/residence and commercial area are in accordance with “transnational spaces linking cultural hearth and diasporic nodes” model proposed by Carmen V-G. In the meantime, most of migrant workers have high and special local identification on shopping streets, shops and goods/services and high satisfaction on spatial use of shopping streets.

(4) In the viewpoint of local inhabitants, people who are non-workers, non-business men/non-professionals and who have jobs generally suggest that migrant workers’ gathering/consumption activities have resulted in divided cities in Taichung City. And local inhabitants who think that there are changes before/after in “cultural” and “activities” dimensions of migrant workers’ gathering/consumption activities, then divided cities will happen in Taichung City. In the viewpoint of shop keepers, who are low education degree, the married and the unmarried generally suggest that migrant workers’ gathering/consumption activities have resulted in divided cities in Taichung City. And shop keepers who think that there are changes before/after in “cultural”, “socio-economic status” and “activities” dimensions and there are no changes before/after in “spatio-functional” dimension of migrant workers’ gathering/consumption activities, then divided cities will happen in Taichung City.

**Keywords:** migrant workers, gathering, partitioning of urban space, Taichung City.

## 一、前言

在台灣，關於外籍勞工造成的社會及空間的負面現象報導，出現於各種媒體，大多歸咎於生活、衛生習慣不佳及偷竊等犯罪行為，如此判斷稍嫌片斷化。但是從勞工全球化的角度來看，部分西方學者均認為，必須深入追究外籍勞工在社會、經濟及空間上的地位才行（Sassen, 1988, 1991, 1996; Friedman, 1995; Friman, 2002）。例如，Saskia Sassen 在其諸多著作中，清楚分析了外籍勞動者，在全球化時代的經濟動力下，如何造就了新的全球城市，以及這樣的資本與人力資源的大規模流動，對於移居國的都會空間勢必會產生重大的影響。而 Peter Marcuse（2002）在其一系列有關 divided cities 或 partitioned cities（所謂分割化城市）研究中，更清楚的去彰顯了，在新的全球市場經濟下，城市的空間結構其實是透過不同的經濟階級去形塑出生產、消費與居住的空間。當移民與外籍勞工成為滿足低工資之勞動需求的主角時，生產中的社會關係就開始逐漸改變，進而引發了對文化與政治的衝擊。所以，這群外籍勞動者對於都市商業社區空間發展與空間軸線改變的影響，是非常有趣，也對於都會空間研究具有重大的學術意義。這些消費空間與都市中其他空間（例如住宅區、街道、公共空間……等）之間的互動關係又為何？我們如何去了解不同文化族群的移入所造成之文化與空間上的共存與衝突，造成空間使用上的轉變及都市空間形式與意象上的影響？乃成為本研究計畫的背景。

根據統計資料，高雄市、台中市、台北市等大都市之東南亞外籍勞工人數相當多，他們在商業區中的消費型態在目前都市整體生活空間所產生的影響，是非常值得重視，尤其是有關 divided cities 或 partitioned cities（所謂分割化城市）之現象的研究，可謂相當不足，這正是本文選擇台中市作為研究地區的理由。

## 二、研究目的

利用 Peter Marcuse 提出的「divided cities 或 partitioned cities」（所謂分割化城市）觀念，針對當地社區居民與商店老闆對不同文化族群的移入所造成之文化與空間影響上的關聯滿意度、以及外勞消費活動對都市社區空間之影響等現象，進行調查、分析與解釋，並且以台中市東南亞籍移工為經驗研究的對象。

## 三、文獻回顧

### （一）有關所謂「分割化城市」觀念（divided cities 或 partitioned cities）的理論

一般而言，有關都市空間的集中化與隔離化之型態與過程的解釋的理論基礎，主要包括：

- 1.傳統理論：人文生態學（human ecology approach）、社會地域分析、因素生態學，這些分析途徑都受到美國芝加哥學派的影響，屬於傳統的空間分析途徑。
- 2.行為研究途徑：一般化行為研究（general behavioural approach）、種族－文化研究（ethnic-cultural approach）。
- 3.考量限制因素之模型：新韋伯觀點之住宅階級分析（Neo-Weberian Perspective: Housing Classes）、制度性研究（institutional approach）、都市治理的角色（urban governance）、鄰里動態性（neighbourhood dynamics）。
- 4.宏觀的解釋與政治經濟學。
- 5.社會極化與都市空間分割。

根據 Ronald van Kempen（2002）的看法，城市並不會自然地被分割出各個地區，而是主動去分割的，其中國家（或政府）的角色就逐漸成為重要角色之一，特別是當各種聯盟、公私合夥關係、以及都市治理管理風格出現的時候，它就更顯得重要。他進而提出所謂「分割化城市」（divided cities 或 partitioned cities）發展過程中七個最主要的關鍵因素，包括：（1）城鄉空間結構因應全球化衝擊所進行的改變，（2）生產形式、勞動力市場的改變與教育的角色之間的關係，（3）族群、種族與移民之影響日漸重要，（4）種族與階級的排他性，（5）都市中各區塊之間界限的僵化，（6）空間規模問題（包括都市內部以及城市與郊外地區之間），以及（7）政

策，以各種不同形式打擊分割化城市所產生的負面效應（例如住宅政策、空間政策、社會政策等）。其中，第三、四項因素，與本文之研究主旨與內容直接相關，故值得重視。

## （二）國內外有關外籍勞工之聚集與消費活動所造成之都市空間分割化現象之理論與研究情形之回顧

在國外，有關「divided cities 或 partitioned cities」（所謂分割化城市）觀念的經驗研究，比較豐富且完整。茲分別介紹案例如下：

### 1. 荷蘭

Ronald van Kempen (2002) 在他的一篇論文「Towards Partitioned Cities in the Netherlands？」中，針對高度發展福利國家的荷蘭，都市空間區隔化型態的變遷。他發現，在荷蘭，所謂分割化城市（partitioned cities）的趨勢逐漸明顯且快速發展，除政府角色的變化外，經濟、人口、社會文化因素的變化，也必須列入考慮。自從 1980 年代開始，隨著政府資源的減少，產生了新的思維—更多的私部門誘因以及較少的政府影響力。造成以下的結果：低薪階級所得降低，更難得到福利及補助，此時期的所得差距創歷年來新高，號稱福利國家的荷蘭政府卻無法有效控制「有工作」與「無工作」二群人之間的所得差距擴大的問題。1984 至 1994 年間，前 25% 的高所得階級之購買力成長 30%，而後 25% 的低所得階級之購買力卻只成長 10%；以及荷蘭人與少數民族移民（例如土耳其人、摩洛哥人、蘇里南人、西印度群島人等）之間的所得差距更是驚人，這群少數民族移民低於社會最低工資 95% 的人數，是荷蘭本地人的三至四倍之多（Tesser, Van Dugteren 與 Merens, 1998）。整體而言，在 1980 年代，隨著國民所得的下降，在社會出租住宅區裏的高所得居住單元數量已開始減少，而低所得居住單元數量卻逐漸增加。

自從 1950 年代開始，國際勞動者移民開始湧入荷蘭，首先是南歐的西班牙人、義大利人，接著是來自更遠的土耳其人、摩洛哥人，最後是蘇里南人、西印度群島人等。截至 1997 年，移民人口數依序是：蘇里南人 287,000 人、土耳其人 280,000 人、摩洛哥人 233,000 人、南斯拉夫人 60,800 人、義大利人 32,000 人、西班牙人 29,000 人。這些少數民族移民不但人數眾多，而且大量集中在荷蘭的大都市中，如以「隔離指數」（segregation index, SI）來看，土耳其人與摩洛哥人在阿姆斯特丹、洛特丹、海牙、猶翠斯特四大城市的「隔離指數」均介於 35.3—65.1 之間，南歐人則是 15.9—25.2 之間，蘇里南人則是 23.4—40.2 之間。所謂「隔離指數」係指某特定族群居住在地區，而無其他群體居住的程度。由此看來，在荷蘭，大都市的少數民族之空間分割與集中的現象，是非常明顯的。近年來，新的移民大量移居荷蘭並且進入勞動力市場尋找工作的現象，繼續擴大，供需不平衡的結果將會導致持續性的結構性失業，移民（尤其是土耳其人與摩洛哥人）亦將飽受此一發展之苦。在荷蘭，有工作的土耳其人與摩洛哥人，85% 以上從事非技術或低技術的工作（Penninx, 1989），75% 以上的土耳其人從事初級工作，而荷蘭人從事這項工作則低於四分之一（Tesser, 1993）。

總之，許許多多低技術的移民，必須依靠國家支持才能生活，愈來愈多的「分割化城市」現象，就是從福利國家制度撤退後所產生的社會性與空間性的結果。

### 2. 美國

Peter Marcuse 在他的一篇論文「The Shifting Meaning of the Black Ghetto in the United States」中指出，在美國，最明顯的所謂「分割化城市」現象就是「黑人區」（Ghetto）。他首先提出在美國的歷史上，所謂「黑人區」不是同指一件相同的事情，基本上可以分為三個時期，反映出每一時期的本質與組成上的變遷。（1）強制性時期（Imposed ghetto）：從 19 世紀晚期到二戰期間，由於快速都市化的結果，「黑人區」的形成被視為正常與必然的趨勢。在城市裡，黑人移民聚集在特定區域，互相幫助，黑人鄰里社區之間不斷地彼此支撐，然而，政府卻執行用來界定「都市黑人區」範圍的「牆」的政策。（2）對抗時期（Confronted ghetto）：從二戰結束，歷經市民權力運動、1960 年代黑人暴動，直到 1970 年代中期，主要是對抗政府的隔離政策，達到在經濟上、社會上、政治上以及空間上成功整合黑人的目標。此一時期，在城市中，透過法律行動，許多正式的政府隔離措施被加以改變，但是效果仍然有限，因為只有就業市場與種族社會實踐運動時，才受到新法律的保障，易言之，並非所有

的政府機構都支持消除隔離政策。(3) 社區培力時期 (Empowered ghetto)：從 1970 年代初期開始，黑人自發性地團結、向非洲遺產尋根的動力下，開始建立「非洲裔美國人」的概念，此時期不論是內在的與文化的動力使然，乃從過去「強大的」集中到後來「溫和的」集中，稱為「移民集居區」(immigrant enclave)。

基於美國移民集居的經驗，Peter Marcuse 主張三種型態的空間分割：(1) ghetto：非志願性地在空間上的聚集，成為支配性社團所使用，並且只限某特定的人口團體（例如某種族）。

(2) enclave：志願性地在空間上的聚集，在此一地區中某特定的人口團體（由種族或宗教所自我認定），藉由人口聚集來保護與強化他們在經濟上、社會上、政治上以及文化上的發展。

(3) area of spatial concentration：特定團體的成員在空間上的集中，一般而言，此一型態的空間分割，同時涵蓋了 ghetto 與 enclave 的特性。

總之，在美國都市中，黑人的空間聚集具有不同的型態，乃反映出不同的國家政策。「黑人區」(Ghetto) 的形成，不單純是社會特質與經濟發展的產物，如果沒有國家政策與行動，它是無法被創造出來的，「黑人區」的空間形式與意義，是被國家政策的影響力以及政府的容忍所支配。易言之，在「都市空間分割化」這件事上，「國家」是不會保持中立的。除國家行動外，個人行動與態度也必須納入考慮，只是國家行動還是扮演最主要的角色。

### 3. 巴西聖保羅市

長久以來，聖保羅市作為巴西的經濟中心，加上「菁英社會」控制整個國家經濟的結果，乃呈現今天愈來愈明顯的「都市空間分割」，高所得住宅區與貧民窟 (favelas) 雖彼此相鄰，卻壁壘分明，形成所謂「gated communities」，此一空間分隔的強烈對照，使得都市階級區隔更加清晰可見。Preteceille (1997) 認為，從 1980 年代中期以來，逐漸整合的國際貿易與財政市場之趨勢，已減弱單獨國家社會經濟過程的影響力。有關城市空間的發展，Villaca (1999) 主張，即使空間分割引起學術界很多討論，但是如果從階級區隔來看的話，就很清楚。他說「階級區隔在都市空間中存在，是一種必要的過程，為了政治支配性以及不平等的空間資源利用，此乃成為都市結構形成的決定性力量」。

巴西自早期因為咖啡、糖業生產，即創造出所謂「菁英社會」，因此在 1880-1890 年間，開始出現都市空間的分割，例如 1915-1930 年盛行的「花園區」(garden district) 即為高所得住宅區的代名詞。後來，外國移民紛紛來到巴西，掀起另一波聖保羅市的空間重組，到了今天，除了日本移民保留有明顯的日本中心地區外，其他國家移民則依照他們的所得水準，已大都被整合到都市空間組織之中，包括義大利人、德國人、猶太人以及阿拉伯人。以目前聖保羅市來看，79% 垂直高層建築物集中蓋在西南邊，這是有錢人的高級住宅區 (Somekh, 1997)，相對的，新的貧民窟 (favelas) 也大量興起，而一些新的城市中心也被創造出來，這些共同形成聖保羅市的都市景觀，更反映出兩個過程：(1) 地方發展過程，以及 (2) 國際資本積累。

總之，在聖保羅市，由於長久以來「菁英社會」與外國資本的歷史因素，維持了統治階級霸權的地位，「都市隔離」與「階級隔離」相應而生，「種族隔離」也因各國移民來到巴西，而出現在城市的空間結構中。

### 4. 新加坡

Brenda Yeoh 與 Shirlena Huang (1998) 在有關新加坡公共空間中家務型女性外勞所採取的策略與類型的研究中，透過檢視這一群外勞的社會地圖如何被結構起來以及如何在公共空間使用上取得妥協，探討這一群被看做是社會邊際人的外勞在新加坡的都市地景。她們發現所謂「分割化城市」現象在資本主義社會中，更明顯地反映出並且強化了性別分工以及日常生活經驗的特性，不但由傳統父權制的空間表現加以呈現出來，並且亦從種族化與其他隔離手段加以展開。該項研究結果發現，這群家務型女性外勞不完全是支配性實踐與意念之被動的接受者，事實上，她們是有能力採取各種不同方式與策略來使用與競爭公共空間。

她們的研究從公共領域之 (1) 被剝奪的空間與 (2) 競爭的空間二觀點，加以分析。前者以菲律賓家務性勞工在「幸福廣場」(Lucky Plaza) 此一購物中心的聚集與各類型消費活動為探討重點，認為「幸福廣場」儼然已成為「小馬尼拉」，而有菲律賓外勞對此一公共空間進行殖民化的趨勢。然而，她們也進行新加坡人的心理感受的調查，結果發現：51.3% 的受訪

者可以容忍、甚至認可此一菲勞聚集區，27.5%認為是「社會髒亂淵藪」，其餘 21.3%則是愛恨交錯感受。許多的抱怨包括擁擠、妨害社會善良、一群流浪人、吵雜、混亂等負面的印象。慢慢的，對一些新加坡人來說，「幸福廣場」這一帶地區已成為「分割化城市」，從「他類空間」變成為「裹足不前的空間」。後者則以受到「他類空間」的限制下，女性外勞仍然能夠透過管理她們自己的日常生活的方式，來創造出差異，包括如何了解、界定與使用空間之此一觀點為切入點，進行所謂「競爭的空間」的分析。根據 Brenda Yeoh 與 Shirlena Huang（1998）二人的研究發現，在新加坡，東南亞家務型女性外勞不斷地與公共空間之支配性觀點取得妥協，有時候還會成功地建構出「反抗空間」（counterspaces）來挑戰支配性的社會實踐。如果以「風格」（style）與「策略」（strategies）來作比較，菲律賓女性外勞企圖獲得更大的自由度，基本上是將她們的文化「風格」烙印在公共地景上一透過放假日的穿著、語言、行為舉止以及對公共場所社會規範的叛逆來達成，比較起來，是比採取所謂積極的、任意的反抗「策略」來得多且明顯。放假日本來就是女性外勞與僱主雙方互相妥協的重要場合，女性外勞需要一種個人式自我救濟的形式，可以避開與菁英階級的規範產生直接的衝突，東南亞女性外勞大多採取「沉默」、「撤退」等非正式的權力形式來表達心理的妥協。就以放假日的穿著來說，它不只代表自我尊重，同時象徵著假日是在僱主的管轄範圍之外，是讓自己得到自由的時機。在週末，女性外勞穿上自己喜愛的服裝，不僅確保她們也是「都市婦女」的認同，而且可以彌補「媽媽主人」與「幫傭女僕」兩種角色地位之間的心理差距。再舉公共空間使用與殖民化為例，菲律賓基督徒外勞於週末在教堂，除了短暫逃避至此得到安慰外，大家都以塔加拉族語（Tagalog）交談，也讓他們獲得同一國的「同胞」認同感。同樣的，再舉逛「幸福廣場」為例，絕大多數菲律賓女性外勞都想在此處尋找像「家」一樣熟悉的環境，她們覺得這裡非常像菲律賓馬尼拉的 Baclaran 或 Visoria，可以看到菲律賓人、聽到塔加拉族語、吃到菲律賓食物、買到菲律賓進口的商品、與朋友見面聊天等等。在週末，大約 2,000 位菲律賓女性外勞聚集於「幸福廣場」一帶，可說是將廣場每一角落加以殖民化了。商業設施應有盡有，包括地方小吃攤、肯德基炸雞店、櫥窗逛選店、精品店、匯款中心、理髮沙龍、以及其他商店。雖然有商店老闆抱怨她們在星期天佔據了這個購物中心，還有，有時候遭到保全人員驅離，但是，她們還是會在靠近封鎖區的地方聚集，或者是在禁區席地而坐或閒逛，大聲講話，只因為她們能夠擁有放假日而興奮、得意忘形，有時候新加坡人也就不再責備她們了。由此看來，這些菲律賓女性外勞所採取的策略，都將一直銘刻在她們的習慣性的日常實踐之中。Shirlena Huang 與 Brenda Yeoh（1994, 1996）以連續二篇論文探討國家政策如何在新加坡移工過程之不平等的僱主與受僱者關係中，扮演重要的角色，此一不平等的關係，促使女性家務性勞工企圖尋找自己的定位。

在國內，國內第一篇針對外籍勞工空間議題所作的研究是許弘毅（2000）的論文—「中山北路聖多福教堂地區菲籍外勞的空間使用及其影響之研究」。他從都市觀點出發去看外籍勞工，用「菲化」去詮釋菲律賓外籍勞工對中山北路的影响，著重在菲律賓外籍勞工與市民之間在空間上衝突的研究，最後提出公部門應該介入管制的政策建議。在研究方法上，許弘毅針對中山北路的商家、住家、房地產業者作了詳盡的訪談，但是，對於菲律賓外籍勞工與空間的關係，卻止於形式上的描述，以空間分佈圖和人次表來呈現，缺乏對菲律賓外籍勞工社會背景與個人生命的描述，因此，看不到菲律賓外籍勞工與空間之間的關係，也掌握不到在菲律賓外籍勞工與社區居民衝突的表面所隱涵更深刻的不同空間邏輯。吳比娜（2003）的論文—「ChungShan—台北市菲律賓外籍勞工社群空間的形成」，該篇論文是以 ChungShan—菲律賓外籍勞工社群在台北市所形塑的空間為出發點，分析這個空間所形成的脈絡、衍生的意義以及所造成的影響，基本上，與許弘毅的論文比較起來，該篇論文比較可以深刻掌握菲律賓外籍勞工與空間之間的關係。ChungShan 是流離的菲律賓外籍勞工再領域化的空間，藉由聖多福教堂所凝聚的共同時空以及週邊商家的進駐，這個空間衍生了多樣豐富的活動，不但滿足菲律賓外籍勞工在台的跨國生活需要，也發展成為菲律賓外籍勞工社群的休閒、消費、文化的中心。菲律賓外籍勞工社群所形塑的空間，透過各式各樣空間的繼承、轉換與挪用，改變了中山北路的空間，而且也逐漸牽動了不同空間社群之間的關係。中山北路的社區居民對於空間賦予不同的記憶、意義與價值，因此和菲律賓外籍勞工之間產生空間之競爭，也形



成兩種互相區隔與排斥的領域感。該篇論文提供一個視角，從菲律賓外籍勞工的觀點出發探討其空間，也提出截然不同於國家觀點下出發的污名化，反映的是在全球化與空間關係改變的脈絡下，跨國社群在都市中自我形塑的空間，對菲律賓外籍勞工個人而言，這個社群的空間使他們得以在獨特的跨國生命情境中，抵抗排除，重塑認同，而且也潛藏著重構流動情境中市民社會的力量。該篇論文所採用的觀點和本研究計畫所欲探討的議題相近，它不僅站在空間的繼承、轉換與挪用的角度出發，也從菲勞社群內部的互動中，建構出中山北路成為菲律賓人聚集及朝聖之處，尤其是天主教堂週日作禮拜的影響，同時，它也探討了菲律賓人對當地空間地景的變遷上所發揮的重大影響。吳美瑤（2004）的論文—「霸權空間的破綻—以外籍移工假日聚集的台北車站為例」，亦成為外勞利用都市公共空間情形的代表作之一。

藍佩嘉（2002）在她的一篇論文—「跨越國界的生命地圖：菲籍家務移工的流動與認同」中，發現她們透過社會空間的前後台區隔（工作日 vs. 放假日；母國 vs. 地主國）、隔離進行的勞動與消費活動、以及不同的時間向度（現在 vs. 未來），共同形塑多重的角色扮演與流動的主體認同。周政宏（2003）的論文—「都市潛行—以外籍勞工為觸媒的都市空間再造」中，提出如下議題：當全球化的旋風掃到了台中市，我們看到外勞以國際漫遊之姿進入了衰敗的中區，其狂歡式的週末休閒活動，對中區的都市地景產生了很大的改變，台中市，作為一個台灣第三大都市，該如何面對這樣的改變？外勞，視為都市中的潛行者—他們來到了這個城市，卻生活在我們的視線之外。藉由各種對於假日城市中出遊外勞的側寫，可以初步認識到外勞在都市中的各種生態。外勞在特定的時間出現，異化了都市空間，是在族群接觸、文化碰觸、物件重疊使用的過程中所產生的「臨界空間」，游走在公有、私有、我者與他者的微妙平衡當中。所謂「臨界空間」，可以分成下面三點討論：（1）使用／非使用的臨界點—流動的異文化鑲嵌，（2）公用／私用的臨界線—充滿張力的公共空間，（3）異文化／在地文化的臨界面—空間的再領域化。此篇論文值得注意的是第一點與第三點，在這兩點的討論中，與本研究地區之一的台中市成功路與第一廣場所觀察的現象，具有相似之處，故較有參考價值。尤其是將「外勞」當作是空間改造觸媒的觀點，以探究都市邊緣或剩餘空間的利用上，均值得再深入探討，以達到閒置空間再利用或以多元文化風貌呈現並發展觀光，使得外勞及當地居民互蒙其利。陳永龍（2002）針對台北市的外籍勞工的休閒方式及消費型態進行調查研究，研究調查結果發現，假日與休閒對外勞而言，具有特殊的意義，不僅是勞動力恢復與再生產重要的一項，對菲勞而言，更具有節慶休閒的嘉年華現象，這是國際都市多元文化中的重要現象，但目前卻仍被大多數國人忽略，值得政府單位訂定法規及施政之參考。傅湘承（2003）以「外籍勞工消費行為與其消費空間型態」為題，探討桃園縣工業區外勞的消費行為，研究結果發現，外勞整個消費行為的產生及空間的分佈型態，主要是受到交通工具的使用與個人背景因素（其中又以學歷為最）的影響最為顯著；而且消費空間的分佈，與交通路線具有顯著的相關，例如，車站附近是外勞經常留連之所，因而產生獨特的商業景觀，外勞的分佈、移動與商業活動彼此互相影響，塑造出桃園縣獨特的消費文化。王志弘（2006）以「移/置認同與空間政治：桃園火車站週邊消費族裔地景研究」為題，探討桃園火車站週邊消費族裔地景形成時引發了那些社會衝突？如何展現為爭奪空間所使用的策略？以及此一族裔地景與當地居民、不同店家、警方管控之間的關係各為何？等課題，亦值得參考。

本人已完成 95、96、97、98 年度行政院國科會專題研究計畫，其中 97 年度計畫為 95-97 三年期計畫的第三年計畫，目前正執行 99 年度國科會計畫，本文係其部分研究成果。研究主題均以「都市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化關連之調查研究」為主軸，成為一系列之研究，而且研究成果均已發表於期刊論文與國內外學術研討會中，參見陳坤宏（民 100、民 99a、99b、民 98a、98b、民 97a、97b、民 96、民 95、2010、2009）以及 Chen（2008）。

綜合以上文獻、理論與相關研究，筆者認為，荷蘭、美國、新加坡「幸福廣場」、台北市「ChungShan—中山北路」、台中市「外勞區」等，具有共通現象如下數點：

（1）在「外籍勞動者在全球化時代的經濟動力下，資本與人力資源的大規模流動，對於移居國的都會空間產生重大的影響」的理論基礎上，這是所謂「跨國空間」或「分割化空間」形成的脈絡（context），屬於全球化層次的宏觀促成動力。



(2) 外籍勞工基於日常生活、休閒、購物、宗教等需要，自然會前往都市商業區聚集與進行消費活動，而成為外勞消費活動對都市社區空間之影響中的「外來入侵者」(outside invader)、「影響人」，這是形成所謂「跨國空間」或「分割化空間」的「原因」。而原本存在都市商業區及其周圍社區的當地社區居民與商店老闆，其原有的生活方式或商店經營方式，將會因不同文化族群的移入而造成文化與空間上的影響與改變，而成為外勞消費活動對都市社區空間之影響中的「內部在地人」(local insiders)、「被影響人」，同時他們所呈現出來的生活、文化與空間上的改變，即是所謂「跨國空間」或「分割化空間」的「結果」。

(3) 綜觀以上研究案例，都是這種空間共通現象的再現，此正可作為上述「原因」與「結果」的明證。這些「原因」與「結果」，就是本文在前面所說的「研究動機」。本文的主要目的也正是在「跨國空間」或「分割化空間」觀念下，針對這群外籍勞動者在空間使用上的感受、當地社區居民與商店老闆對不同文化族群的移入所造成之文化與空間影響上的關聯滿意度、以及外勞消費活動對都市社區空間之影響等現象，進行調查、分析與解釋。

#### 四、理論架構

依據上一段文獻回顧之結果，綜合各項文獻、理論與相關研究，發現各案例呈現出都市空間的共通現象，本文提出理論架構（見圖 1），以為問卷調查題目設計、實際調查、統計分析以及解釋結果之理論依據。

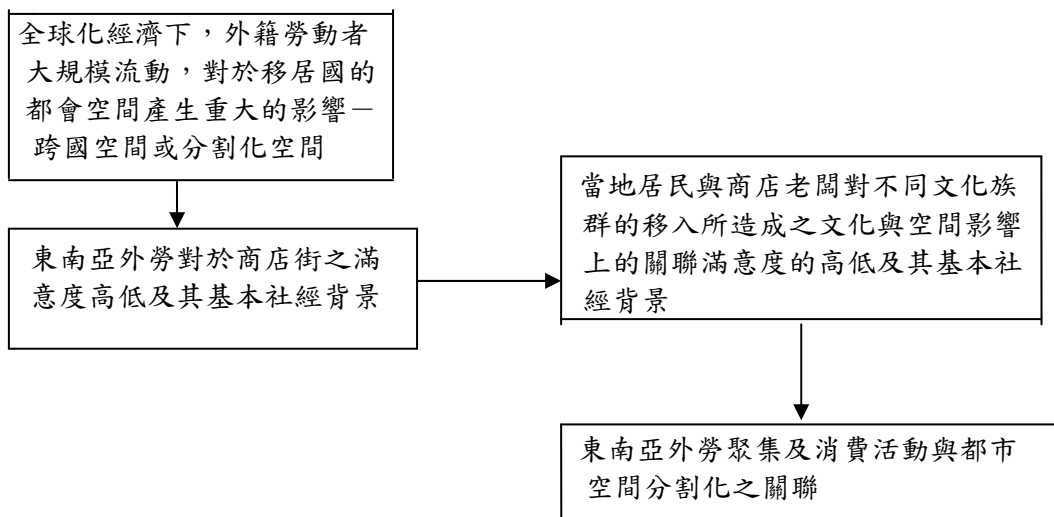


圖 1 本文理論架構圖

#### 五、研究方法與內容

##### (一) 研究方法

主要包括文獻理論回顧、問卷調查、歸納分析與解釋等三種方法。本文所需資料主要來自台中市商業區中聚集消費之東南亞籍外勞受訪者的回答答案、當地社區居民的回答答案以及商店老闆的回答答案。資料分析方式則利用 SPSS10.3 版統計軟體進行統計與分析工作。

基於本文研究目的之需要，採用問卷調查法進行資料蒐集，期待獲得以下三項資料，以作為資料分析、解釋與論述的基礎，包括：(1) 台中市「外勞街」的外勞對於商店街所提供的各項功能以及商店街實質空間與空間認同所抱持的滿意度、以及基本社經背景資料、(2) 台中市「外勞街」周圍地區的當地居民對不同文化族群的移入所造成之文化與空間影響上的關聯滿意度、以及基本社經背景資料、以及 (3) 台中市「外勞街」的商店老闆對不同文化族群的移入所造成之文化與空間影響上的關聯滿意度、以及基本社經背景資料。

本文係以 SPSS10.3 版統計軟體進行統計與分析工作，主要包括（1）外勞、當地社區居民、商店老闆對各項題目滿意度之心理反映、以及（2）外勞消費活動對都市社區空間之影響分析兩大部分。前者以次數分配與百分比為之。由於針對從「非常同意」至「非常不同意」以及「非常滿意」至「非常不滿意」，進行李克特尺度（Likert Scale）測驗，將可有效測驗外勞、當地社區居民、商店老闆對各項題目滿意度之心理反映，所以，以 SPSS10.3 版統計軟體進行統計，是恰當的。後者則分成當地社區居民與商店老闆二方面，分別建立迴歸方程式，進行迴歸分析與變異數分析，並且找出對外勞在商業活動的正向影響上的有效預測變項。

總之，上述研究方法將有效處理本文所提出的課題，並且達成研究目的之需要。從文獻回顧可知，以往的研究大多採取質化方式探討外籍勞工聚集對都市社區空間之影響，本文使用量化方式探討都市空間領域化，是本文的一大特色，包括（1）外勞、當地社區居民、商店老闆之心理反映、以及（2）外勞消費活動對都市社區空間之影響分析二部分。尤其第二部分，分別由社區居民與商店老闆建立整體的迴歸預測模式，具有解釋力。

## （二）調查對象與樣本數

主要包括三類研究對象：

1. 當地社區居民：有效樣本 400 份。
2. 商店老闆：採取普查法，針對外勞逛選的商業區或商店街所有的店家，進行訪問調查，共計有效樣本 150 份，並進行分析。
3. 菲律賓、印尼、泰國、越南籍移工：有效樣本 400 份。

## （三）研究地區概述

主要集中在台中火車站對面的商業區，包括目前台中市外籍勞工聚集與產生消費活動最多的第一廣場/綠川西街以及成功路、繼光街二條商店街：（1）第一廣場/綠川西街：主要分佈在一至三層，共約 120 家商店，老闆屬於外籍人士（以東南亞國家為主）的商店約佔 1/4，業種以餐廳、小吃店、購物中心、通訊行等為主要，例如：BIG KING Shopping Mall、Indah Counter、泰羅 77、泰國餐廳、下瀧灣小吃店、越南餐廳等。（2）成功路：營業共 27 家商店，老闆屬於外籍人士的商店有 6 家，包括：BOSS STORE、BOSS STORE 分店、Café Batavia、JASON STORE、通訊行、小吃店。（3）繼光街：營業共 53 家商店，老闆屬於外籍人士的商店有 2 家，都是越南小吃店。本研究針對上述商店街之業種、開設年代、坪數、老闆屬性，均進行完整的調查與記錄，並且作為商店老闆問卷調查的樣本對象。同時，依據上述商店街可能涵蓋的商圈，劃定社區範圍，作為社區居民問卷調查的樣本對象。（見圖 2）



1. 第一廣場/綠川西街      — 紅色表示外勞商店街
2. 繼光街                      — 黃色表示社區空間範圍
3. 成功路

圖 2 台中市第一廣場/成功路/繼光街之外勞商店街與社區空間位置圖  
資料來源：本研究調查與繪製，2010。底圖為 Google 地圖。

#### (四)「都市社區空間」與「都市社區空間關聯」之定義

本文所謂「都市社區空間」，係指「東南亞外勞街」所可能產生影響的地理空間範圍，從圖2可以看出包括台中火車站、中山路、市府路、雙十路一段以及建國路所圍成的地區。所謂「都市社區空間關聯」，係指外籍勞工在都市商業區的聚集與消費活動對都市社區空間產生之影響，主要探討社區居民與商店老闆對不同文化族群的移入所造成之文化與空間影響上的關聯滿意度，亦即社區居民與商店老闆對於受影響後之社區空間利用之態度與心理反映。

## 六、研究結果與討論

### (一) 社區居民與商店老闆之心理反映

#### 1. 社區居民

本研究將外勞在都市商業區的聚集與消費活動，前後所帶來的改變，分成六個層面如下述，探討社區居民的心理反映。

「人口上」的改變：問卷 1、2 題

「文化上」的改變：問卷 3、4、5 題

「空間功能上」的改變：問卷 6~11 題

「社經地位上」的改變：問卷 12~15 題

「活動上」的改變：問卷 16~22 題

「社會空間上」的改變：問卷 23~29 題

#### 2. 商店老闆

本研究將外勞在都市商業區的聚集與消費活動，前後所帶來的改變，分成六個層面如下

述，探討商店老闆的心理反映。

「人口上」的改變：問卷 1、2 題

「文化上」的改變：問卷 3、4、5 題

「空間功能上」的改變：問卷 6~19 題

「社經地位上」的改變：問卷 20~23 題

「活動上」的改變：問卷 24~30 題

「社會空間上」的改變：問卷 31~37 題

綜合調查統計結果知，社區居民與商店老闆面對外勞在都市商業區的聚集與消費活動，前後所帶來的改變，在「人口上」、「空間功能上」、「社經地位上」與「社會空間上」四層面上，其心理反映是相同的，而在「文化上」與「活動上」二層面上，其心理反映則有差異。

## (二) 菲律賓、印尼、泰國、越南籍外勞聚集及其產生都市空間分割化之迴歸模式之討論

### 1. 社區居民

表 1 整體迴歸模式之迴歸分析與變異數分析

	R	R <sup>2</sup>	$\Delta F$	顯著性
數值	.611	.373	6.437	.000***

	平均平方			F	顯著性
	平方和	自由度	和		
迴歸	1395.345	28	49.834	6.437	.000***
殘差	2345.869	303	7.742		
總數	3741.214	331			

表2 迴歸係數表

預測變項	標準化係數 $\beta$	t	顯著性
性別	.001	.024	.981
年齡	.121	1.600	.111
教育程度	-.067	-1.182	.238
宗教天主教	-.016	-.347	.729
宗教基督教	-.079	-1.517	.130
宗教佛教	.023	.391	.696
宗教道教	.023	.417	.677
宗教伊斯蘭教	-.033	-.712	.477
職業農林漁牧	-.076	-1.613	.108
職業工	-.162	-3.147	.002**
職業低白領上班族中低階軍人	-.020	-.357	.721
職業高白領上班族中產階級中高階軍人	-.097	-1.608	.109
職業資產階級自由業	-.181	-2.939	.004**
職業大資本家	.076	1.561	.120
職業家庭管理	-.033	-.564	.573
職業無	-.125	-2.234	.026*
婚姻未婚	-.091	-.648	.517
婚姻已婚	-.172	-1.298	.195
個人每月薪水	.082	1.504	.134
家庭結構	-.088	-1.747	.082
有無外傭	-.056	-1.187	.236
活動時間	.010	.208	.835
接觸時間	.036	.744	.457
X1「人口上」的改變	.037	.752	.453
X2「文化上」的改變	.276	4.960	.000***
X3「空間功能上」的改變	.033	.583	.560
X4「社經地位上」的改變	.011	.164	.870
X5「活動上」的改變	.344	5.168	.000***

\* $p < .05$ , \*\* $p < .01$ , \*\*\* $p < .001$ , Y: 依變項

標準化迴歸公式：

$Y = .001 \text{ 性別} + .121 \text{ 年齡} + (-.067) \text{ 教育程度} + (-.016) \text{ 宗教天主教} + (-.079) \text{ 宗教基督教} + .023 \text{ 宗教佛教} + .023$   
 $\text{宗教道教} + (-.033) \text{ 宗教伊斯蘭教} + (-.076) \text{ 職業農林漁牧} + (-.162) \text{ 職業工} + (-.020) \text{ 職業低白領上班族中}$   
 $\text{低階軍人} + (-.097) \text{ 職業高白領上班族中產階級中高階軍人} + (-.181) \text{ 職業資產階級、自由業} + .076 \text{ 職}$   
 $\text{業大資本家} + (-.033) \text{ 職業家庭管理} + (-.125) \text{ 職業無} + (-.091) \text{ 婚姻未婚} + (-.172) \text{ 婚姻已婚} + .082 \text{ 每月薪水}$   
 $+ (-.088) \text{ 家庭結構} + (-.056) \text{ 有無外傭} + .010 \text{ 活動時間} + .036 \text{ 接觸時間} + .037X1 + .276X2 \text{ (文化上的改變)}$   
 $+ .033X3 + .011X4 + .344X5 \text{ (活動上的改變)}$

由表1、表2知，整體的迴歸預測模式具有解釋力( $F=6.437$ ,  $P<.001$ )，可以有效解釋外勞造成都市空間的分割化影響中37.3%的變異。其中職業工的 $\beta=-.162$  ( $t=-3.147$ ,  $p<.01$ )達統計顯著性，為一個有效的預測

變項，因 $\beta$ 為負值，顯示職業非工人的居民，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。職業為資產階級/自由業的 $\beta=-.181(t=-2.939, p<.01)$ 亦達統計顯著性，表示職業非資產階級/自由業的居民，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。沒有職業的 $\beta=-.125(t=-2.234, p<.05)$ 亦達統計顯著性，表示有職業的居民，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。此一結果可以從社區居民的職業找到解釋的原因，中低白領、高白領上班族、家庭管理、其他職業四類人合計48.2%受訪社區居民，成為都市社區中最底層的組成，對於日常生活之變化與感受也最直接，所以，他們會認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。另外，社區居民認為在「文化上」有發生前後改變者，達統計顯著性，為一個有效的預測變項， $\beta=.276(t=4.960, p<.001)$ ，因 $\beta$ 為正值，顯示社區居民，認為在「文化上」有發生前後改變者，比較容易造成都市空間的分割化。社區居民認為在「活動上」有發生前後改變者， $\beta=.344(t=5.168, p<.001)$ ，因 $\beta$ 為正值，顯示社區居民認為在「活動上」有發生前後改變者，比較容易造成都市空間的分割化。由此可知，從社區居民的態度反映來看，外勞造成「文化上」與「活動上」的前後變化，對造成都市空間的分割化而言，為一個有效的預測變項，值得重視。

## 2.商店老闆

表 3 整體迴歸模式之迴歸分析與變異數分析

	R	R <sup>2</sup>	$\Delta F$	顯著性
數值	.769	.592	6.560	.000***

平均平方				
	平方和	自由度	和	F
迴歸	1008.172	25	40.327	6.560
殘差	694.620	113	6.147	
總數	1702.791	138		

表4 迴歸係數表

預測變項	標準化係數 $\beta$	t	顯著性
性別	-.077	-1.156	.250
年齡	-.041	-.460	.647
國籍本國	-.125	-1.060	.291
國籍華僑	-.212	-1.787	.077
教育程度	-.162	-2.082	.040*
店面每月營業額	.013	.171	.864
您在此開店之時間	.006	.077	.939
您家是否聘請外籍幫傭或看護	.038	.570	.570
宗教天主教	.054	.787	.433
宗教基督教	.107	1.488	.139
宗教佛教	.096	1.154	.251
宗教道教	-.011	-.136	.892
宗教伊斯蘭教	-.096	-1.295	.198
婚姻未婚	-.552	-2.642	.009**
婚姻已婚	-.542	-2.602	.011*
地區當地	.418	1.783	.077
地區本縣市	.274	1.169	.245
地區外縣市	.036	.234	.816
商店性質台灣	-.101	-1.093	.277



商店性質東南亞	-.027	-.262	.793
X1「人口上」的改變	-.044	-.671	.504
X2「文化上」的改變	.246	3.221	.002**
X3「空間功能上」的改變	-.585	-5.646	.000***
X4「社經地位上」的改變	.451	3.838	.000***
X5「活動上」的改變	.483	4.631	.000***

\*p<.05, \*\*p<.01, \*\*\*p<.001, 依變項：Y

標準化迴歸公式：

Y=(-.077)性別+(-.041)年齡+(-.125)國籍本國+(-.212)國籍華僑+(-.162)教育程度+.013 每月營業額+.006 您在此開店之時間+.038 是否有外傭+.054 宗教天主教+.107 宗教基督教+.096 宗教佛教+(-.011)宗教道教+(-.096)宗教伊斯蘭教+(-.552)婚姻未婚+(-.542)婚姻已婚+.274 地區本縣市+.418 地區當地+.036 地區外縣市+(-.101)商店性質台灣+(-.027)商店性質東南亞+(-.044)X1+.246X2 (文化上的改變) + (-.585)X3 (空間功能上的改變) +.451X4 (社經地位上的改變) +.483X5 (活動上的改變)

由表 3、表 4 知，整體的迴歸預測模式具有解釋力(F=6.560, P<.001)，可以有效解釋外勞造成都市空間的分割化影響中 59.2%的變異。其中教育程度的  $\beta = -.162$  ( $t = -2.082$ ,  $p < .05$ )，達統計顯著性，為一個有效的預測變項，顯示商店老闆屬低教育程度者，愈認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。已婚、未婚的商店老闆，愈認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。另外，商店老闆認為在「文化上」 $\beta = .246$  ( $t = 3.221$ ,  $p < .01$ )、「社經地位上」 $\beta = .451$  ( $t = 3.838$ ,  $p < .001$ )、「活動上」 $\beta = .436$  ( $t = 3.486$ ,  $p < .01$ )有發生前後改變者，達統計顯著性，為一個有效的預測變項。商店老闆認為在「空間功能上」 $\beta = -.571$  ( $t = -4.109$ ,  $p < .001$ )沒有發生前後改變者，亦為一個有效的預測變項，均比較容易造成都市空間的分割化。由此可知，從商店老闆的態度反映立場來看，除「人口上」未達統計顯著性外，外勞造成其餘四個層面的前後變化，對造成都市空間的分割化而言，均為有效的預測變項，值得重視。

## 七、結論

本研究之研究成果主要包括：

(1) 台中市當地居民與外勞活動空間開始有明顯區隔，所謂「獨立的、分割的都市空間」亦已明顯成型，而且比高雄市與台南市要來的明顯。

(2) 台中市的社區居民與商店老闆面對外勞在都市商業區的聚集與消費活動，前後所帶來的改變，在「人口上」、「空間功能上」、「社經地位上」與「社會空間上」四層面上，其心理反映是相同的，而在「文化上」與「活動上」二層面上，其心理反映則有差異。總體而言，台中市的居民與老闆對於外勞的聚集，基本上是相當不友善的，比高雄市與台南市要來得強烈，似乎已到了缺乏人情味的地步。

(3) 在台中市的商業區，菲律賓、印尼、泰國、越南外勞消費活動對都市社區空間之影響分析上，社區居民方面，顯示職業具有顯著影響，包括非工人背景、非資產階級/非自由業、有就業的居民，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。居民對外勞聚集前後之改變的態度亦達統計顯著性，為一個有效的預測變項，表示居民認為在「文化上」與「活動上」有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化。商店老闆方面，顯示包括老闆低教育程度、已婚者、未婚者的老闆，認為外勞消費活動的聚集，比較容易造成都市空間的分割化。同時，老闆對外勞聚集前後之改變的態度亦達統計顯著性，為一個有效的預測變項，表示老闆認為在「文化上」、「社經地位上」以及「活動上」有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化，而老闆認為在「空間功能上」沒有改變者，愈容易認為外勞消費活動的聚集，會造成都市空間的分割化。

(4) 本研究對象是菲律賓、印尼與泰國籍勞工，屬於短暫性移工，與 Peter Marcuse (2002) 在美國針對「黑人區」(Ghetto) 形成所謂的「分割化城市」現象，不太相同，而與 Brenda Yeoh 與 Shirlena Huang (1998) 在有關新加坡公共空間中家務型女性外勞所採取的策略與類型的研究中，發現所謂「分割化城市」現象——尤其是菲律賓家務性勞工在「幸福廣場」(Lucky Plaza) 此一購物中心的聚集與各類型消費活動，比較類似。對一些新加坡人來說，「幸福廣場」這一帶地區已成為「分割化城市」，從「他類空間」變



成為「裹足不前的空間」。筆者推測，當本研究地區將來聚集更多外勞，而且社區居民對於文化與空間影響上的關聯滿意度逐漸降低時，同樣的，台中人也會把它看成是「分割化城市」。若從 Sassen (1991, 1996) 提出的去領域化 (de-territorialization) 與再領域化 (re-territorialization) 的觀點來詮釋跨國移民與在地空間之間的關係的話，本研究結果，同樣發生在吳比娜 (2003) 對於 ChungShan 的研究結果——流離的菲勞藉由聖多福教堂以及週邊商家的進駐，再領域化了此一空間，以及藍佩嘉 (2002) 發現菲籍家務移工透過社會空間的前後台區隔 (工作日 vs. 放假日；母國 vs. 地主國)、隔離進行的勞動與消費活動、以及不同的時間向度 (現在 vs. 未來)，共同形塑多重的角色扮演與流動的主體認同，此二項研究結果中。

(5) 本文未來研究方向之一，即進行台灣各大都市在「都市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化之關連」此一議題上之比較分析，包括台南市、高雄市、台中市、台北市、新北市、桃園中壢等都市，預計將由國科會專題研究一系列之研究成果，加以達成。如此，上述第三點結論——有關社區居民與商店老闆認定外籍勞工會造成都市空間分割化之影響變項，即可更加明確地找到解釋性理由。

## 參考文獻

- 王志弘 (2006)，〈移/置認同與空間政治：桃園火車站週邊消費族裔地景研究〉，《台灣社會研究季刊》，第 61 期，頁 149-203。
- 吳比娜 (2003)，《ChungShan—台北市菲律賓外籍勞工社群空間的形成》，國立台灣大學建築與城鄉研究所碩論。
- 吳美瑤 (2004)，《霸權空間的破綻——以外籍移工假日聚集的台北車站為例》，國立中興大學行銷研究所碩論。
- 周政宏 (2003)，《都市潛行——以外籍勞工為觸媒的都市空間再造》，私立東海大學建築研究所碩論。
- 許弘毅 (2000)，《中山北路聖多福教堂地區菲籍外勞的空間使用及影響之研究》，私立淡江大學建築研究所碩論。
- 陳永龍 (2002)，《台北市外籍勞工休閒方式及消費形態調查研究》，台北市政府勞工局委託研究報告。
- 陳坤宏 (民 100)：〈台南市印尼外籍勞工在都市商業區的聚集與消費活動對都市社區空間之影響〉，《亞太研究論壇》，51 期，頁 66-93，(計畫編號：NSC96-2415-H-024-001-SS2)。
- 陳坤宏 (民 99a)：〈高雄市菲律賓外籍勞工在都市商業區的聚集與消費活動對都市社區空間之影響〉，《建築與規劃學報》，11 卷 3 期，頁 161-192，(計畫編號：NSC96-2415-H-024-001-SS2)。(TSSCI 期刊第 2 等級)
- 陳坤宏 (2010)：〈高雄市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化關連性之初探〉，2010 年中華民國都市計劃、區域科學、地區發展、住宅學會聯合年會暨學術論文研討會論文集，台北：國立政治大學公企中心，(國科會計畫，NSC98-2410-H-024-013-SSS)。
- 陳坤宏 (民 99b)：《都市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化關連之調查研究》，行政院國科會專題研究計畫報告，(計畫編號：NSC99-2410-H-024-029-SSS)。
- 陳坤宏 (民 98a)：〈台灣南部都市商業地區外籍勞工消費型態對社區空間衝擊之分析——以台南市與高雄市為例〉，2009 年台灣的東南亞區域研究年度研討會，台北：中央研究院人社中心亞太區域研究專題中心，(計畫編號：NSC96-2415-H-024-001-SS2)。
- 陳坤宏 (民 98b)：《都市商業區外籍勞工之聚集與都市空間分割化關連之調查研究》，行政院國科會專題研究計畫報告，(計畫編號：NSC98-2410-H-024-013-SSS)。
- 陳坤宏 (2009)，「消費理論」，台北：揚智。
- 陳坤宏 (民 97a)：〈台南縣市、高雄縣市都市商業地區東南亞外籍勞工消費型態之初步比較〉，《建築與規劃學報》，九卷三期，頁 211-234，(計畫編號：NSC95-2415-H-024-001-SSS)。(TSSCI 期刊第 2 等級)
- 陳坤宏 (民 97b)：《台灣南部都市商業地區外籍勞工消費型態及其與社區空間關連之調查研究——以台南縣、台南市、高雄縣、高雄市為例》，行政院國科會專題研究計畫報告，(計畫編號：NSC96-2415-H-024-001-SS2)。
- 陳坤宏 (民 96)：《台灣南部都市商業地區外籍勞工消費型態及其與社區空間關連之調查研究——以台南縣、台南市、高雄縣、高雄市為例》，行政院國科會專題研究計畫報告，(計畫編號：NSC96-2415-H-024-001-

SS2)。

- 陳坤宏(民 95)：《台灣南部都市商業地區外籍勞工消費型態及其與社區空間關連之調查研究—以台南縣、台南市、高雄縣、高雄市為例》，行政院國科會專題研究計畫報告，(計畫編號：NSC95-2415-H-024-001-SSS)。
- 傅湘承(2003)，《外籍勞工消費行為與其消費空間型態—以桃園縣工業區外勞為例》，國立台灣師範大學地理研究所碩論。
- 藍佩嘉(2002)，〈跨越國界的生命地圖：菲籍家務移工的流動與認同〉，《台灣社會研究季刊》，第 48 期，頁 169-219。
- Chen, Kung-Hung (2008) . *The Formation and Meanings of Southeast Asian Migrant Workers' Ethno-Consumptive Space on Tainan City/County and Kao-hsiung City/County in Taiwan*. 2008 年台日韓都市計劃國際學術研討會，韓國，全州：國立全北大學，(國科會計畫：NSC96-2415-H-024-001-SS2)。
- Friedmann, J. (1995). The World City Hypothesis. In: Paul, L. Knox and Peter, J. Taylor (eds.) , *World Cities in a World System*. 317-331. Cambridge: Cambridge University Press.
- Friman, H. R. (2002). Between States and Cities: Transnational Migration and the Politics of Incorporating Divergence. In: *Paper Prepared for Conference on Transnational Migration and Social Justice in the Global City*. Milwaukee, WI.
- Huang, S. and Yeoh, B. S. A. (1994) . Women, Childcare and the State in Singapore, *Asian Studies Review*, 17 (3) : 50-61.
- Huang, S. and Yeoh, B. S. A. (1996) . Ties that bind: state policy and migrant female domestic helpers in Singapore, *Geoforum*, 27: 479-493.
- Kempen, Ronald van (2002) . Towards Partitioned Cities in the Netherlands ? Changing Patterns of Segregation in a Highly Developed Welfare State, in: Marcuse, P. and Kempen, Ronald van (eds) (2002) . *Of States and Cities: The Partitioning of Urban Space*. Chapter 5, pp.88-108. Oxford: Oxford University Press.
- Marcuse, P. (2002) . The Shifting Meaning of the Black Ghetto in the United States, in: Marcuse, P. and Kempen, Ronald van (eds) (2002) . *Of States and Cities: The Partitioning of Urban Space*. Chapter 6, pp.109-142. Oxford: Oxford University Press.
- Marcuse, P. and Kempen, Ronald van (eds) (2002) . *Of States and Cities: The Partitioning of Urban Space*. Oxford: Oxford University Press.
- Penninx, R. (1989) . Ethnic groups in the Netherlands: emancipation or minority group formation, in: Muus, Ph. J. (ed) *Migration, Minorities and Policy in the Netherlands: Recent Trends and Developments*, pp.27-44. Amsterdam: Instituut voor Sociale Geografie, Universiteit van Amsterdam.
- Preteceille, E. (1997) . Cidades globais e segmentacao social, in: Ribeiro and Santos, O. A. jr. (eds) *Globalizacao, fragmentacao e reforma urbana. O futuro das cidades brasileiras na crise*, 2<sup>nd</sup> edn, pp.65-89. Rio de Janeiro: Civilizacao Brasileira.
- Sassen, S. (1988) . *The Mobility of Labor and Capital: A Study in International Investment and Labor Flow*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Sassen, S. (1991) . *The Global City: New York, London, Tokyo*. Princeton, New Jersey: Princeton University Press.
- Sassen, S. (1996) . *Losing Control: Sovereignty in An Age of Globalization*. New York: Columbia University Press.
- Somekh, N. (1997) . *A cidade vertical e o urbanismo modernizador. Sao Paulo: 1920-1939*. Sao Paulo: Studio Nobel/EDUSP.
- Tesser, P. T. M. (1993) . *Rapportage miderheden 1993*. Rijswijk: Sociaal en Cultureel Planbureau.
- Tesser, P. T. M., Van Dugteren, F. A. and Merens, J. G. F. (1998) . *Rapportage miderheden 1998*. Rijswijk: Sociaal en Cultureel Planbureau.
- Villaca, F. (1999) . Efeitos do espaco sobre o social na metropole brasileira, in: Souza, M. A. et al. (eds) *Metropole globalizacao, Conhecendo a cidade de Sao Paulo*, pp.221-236. Sao Paulo: CEDESP.
- Yeoh, B. S. A. and Huang, S. (1998) . Negotiating Public Space: Strategies and Styles of Migrant Female Domestic Workers in Singapore. *Urban Studies*, 35 (3) : 583-602.
- 行政院勞委會職訓局(2009)，外籍勞工人數統計網站，<http://labor.kcg.gov.tw/labor.htm>，(2009 年 12 月 25 日)

## 國科會補助專題研究計畫成果報告自評表

請就研究內容與原計畫相符程度、達成預期目標情況、研究成果之學術或應用價值（簡要敘述成果所代表之意義、價值、影響或進一步發展之可能性）、是否適合在學術期刊發表或申請專利、主要發現或其他有關價值等，作一綜合評估。

### 1.請就研究內容與原計畫相符程度、達成預期目標情況作一綜合評估

#### ■ 達成目標

☐ 未達成目標（請說明，以 100 字為限）

- ☐ 實驗失敗
- ☐ 因故實驗中斷
- ☐ 其他原因

說明：

### 2.研究成果在學術期刊發表或申請專利等情形：

論文：☒已發表      ☐未發表之文稿      ☒撰寫中      ☐無

專利：☐已獲得      ☐申請中      ☐無

技轉：☐已技轉      ☐洽談中      ☐無

其他：（以 100 字為限）

### 3.請依學術成就、技術創新、社會影響等方面，評估研究成果之學術或應用價值（簡要敘述成果所代表之意義、價值、影響或進一步發展之可能性）（以 500 字為限）

一、在學術價值上，在台中市，所謂「獨立的、分割的都市空間」略已明顯成型，而且這種由短暫移工所形成的分割城市，與在歐美大都市由長期移民所形成的自然區，具有不同的空間特性，在分割化城市之研究領域中，有其學術貢獻。

二、在應用價值上，本研究期待未來進一步針對台灣的大都市如台南市、高雄市、台北市、新北市、桃園中壢等都市進行研究，這種跨地域的比較研究，將有助於探討分割化城市研究中有關空間與文化的差異，其結果將給國內都市計劃應用上，注入一股創新思維。

三、當完成台灣各大都市比較研究後，期待未來更進一步進行台灣與新加坡、香港、上海、日本、韓國等國家大都市的跨國比較研究，探討分割化城市研究中有關空間與文化的差異，如此則能凸顯本研究成果的意義與價值。